



il FORTE dei CAPPUCCINI



RISTORANTE - PIZZERIA

Menù 2026





Following the HACCP protocols, some products /ingredients can be frozen or processed.

Alcuni prodotti possono essere congelati o abbattuti seguendo il procedimento HACCP.

☒ Frozen food / ingredients

☐ Fresh ingredients

☐ Processed ingredients following HACCP protocols

☒ Alimento surgelato / congelato

☐ Alimento fresco

☐ Alimento abbattuto come per legge HACCP

Orari cucina:

12:00 - 14:30

18:00 - 22:15

**Tutti i giorni
il ristorante
chiude alle 23:00**

**Every day
the restaurant
closes at 23:00**

Allergeni

Regolamento UE 1169/2011

Sostanze o prodotti che provocano allergie o intolleranze.

I nostri cibi e le nostre bevande possono contenere le seguenti sostanze:

**ARACHIDI - FRUTTA IN GUSCIO - UOVA - CEREALI
CONTENENTI GLUTINE - LATTE E LATTICINI - SESAMO -
SOIA - PESCE E MOLLUSCHI - SENAPE - SEDANO - ANIDRIDE
SOLFOROSA - LUPINI - CROSTACEI**

- Qualora le sostanze indicate dovessero provocare allergie o intolleranze, **siete pregati di comunicarlo al momento dell'ordinazione**. I nostri collaboratori saranno lieti di fornire ulteriori informazioni.
- Nel nostro locale è presente il **LIBRO UNICO DEGLI INGREDIENTI** in cui sono evidenziati in carattere grassetto tutte le sostanze che provocano allergie o intolleranze.

Alcuni prodotti possono essere surgelati/congelati all'origine

Allergens

Regulation EU no. 1169/2011

Substances or products that cause allergies or intolerances.

Our dishes and beverages can contain the following substances:

**PEANUTS - NUTS - EGGS - CEREALS CONTAINING GLUTEN
- MILK AND DAIRY PRODUCTS - SESAME - SOY - FISH AND
MOLLUSCS - MUSTARD - CELERY - SULPHUR DIOXIDE - LUPINS
- SHELLFISH**

- If the substances specified above provoke allergies or intolerances to you, we ask you to inform our staff when ordering. They will be glad to give you further information.
- Furthermore please find our **"LIBRO UNICO DEGLI INGREDIENTI" - INGREDIENTS BOOK** in our restaurant where all substances, that can cause allergies or intolerance, are highlighted in bold.

Some products could be frozen to the origin.

Allergene

EU - Verordnung 1169/2011

Stoffe oder Produkte, die Allergien oder Unverträglichkeiten verursachen. Unsere Lebensmittel und unsere Getränke können folgende Stoffe enthalten:

**ERDNÜSSE, SCHALENFRUCHTE, EIER, GLUTENHAITIGES
GETREIDE, MILCH UND MILCHDERIVATEN, FISCHE
UND MUSCHELN, SESAME, SOJA, SENF, SELLERIE,
SCHWEFELDIOXID, LUPINEN, CRUSTACEAN**

- Bei der Bestellung, kommunizieren Sie Ihre Allergien und Unverträglichkeiten an die Kellner, sie sind bereit, Ihnen zu helfen.
- In unserem Restaurant befindet sich das **EINZIGARTIGE BUCH DER ZUTATEN** („LIBRO UNICO DEGLI INGREDIENTI“), in dem alle Stoffe, die Allergien und Unverträglichkeiten erleiden, fett hervorgehoben sind.

Nach Jahreszeit können einige Produkte tiefgefroren sein.

ITA Vi ricordiamo che non abbiamo a disposizione un laboratorio apposito per i prodotti senza glutine, essi possono essere contaminate da prodotti contenenti glutine.

EN May we remind you that our restaurant is not in the possession of a dedicated laboratory for gluten-free products, therefore - despite our precautions - they can be contaminated by products containing gluten.

DE Wir erinnern Sie daran, dass wir kein eigenes Labor für glutenfreie Produkte haben. Diese können trotz unserer Vorsichtsmaßnahmen durch glutenhaltige Produkte kontaminiert werden.

Antipasti | Starters | Vorspeisen



FANTASIA di MARE dello CHEF (polipo, patate, olive, gamberoni al curry, tonno affumicato e salmone marinato) **X□○** € 18.40
Mixed seafood (octopus, potatoes, olives, curried prawns, smoked tuna and marinated salmon)
Gemischte meeresfrüchte-vorspeise (Oktopus mit kartoffeln und oliven, garnelen mit curry, geräucherter thunfisch, marinierter lachs)

POLIPO, PATATE e OLIVE TAGGIASCHE **X** € 18.00
Octopus, potatoes and Taggiasca olives - *Oktopus, kartoffeln und Taggiasca-oliven*

TARTARE di TONNO e SALMONE **○** € 18.40
Tuna and salmon tartare - *Thunfisch und lachstartar*

PEPATA di COZZE **□** € 16.90
Sauteed fresh mussels - *Miesmuscheln*

GAMBERONI al CURRY CROCCANTI con SALSA ROSA **X** € 16.90
Crispy curry prawns with pink sauce
Knusprige currygarnelen mit rosa sauce

CARPACCIO di SALMONE agli AGRUMI su MISTICANZA **○** € 16.20
Salmon carpaccio marinated in citrus fruits with "Misticanza"
Lachs-Carpaccio mariniert in zitrusfrüchten mit "Misticanza"
"Misticanza" - Italian mix of salad plants & varieties / italienischer Sorten- und Artenmix

ANTIPASTO MISTO di LAGO: Sarda in saor, coregone in salsa, trota affumicata **□○** € 14.90
Venetian-style marinated sardines, whitefish with sauce, smoked trout
Venetianisch marinierte sardinen, weißfisch mit sauce, geräucherte forelle

SARDE in SAOR e DISCO di POLENTA **□** € 12.20
Marinated sardines with polenta - *Marinierte sardinen mit polenta*



CARPACCIO DI BLACK ANGUS AFFUMICATO SU LETTO DI RUCOLA CON GRANA A SCAGLIE E POMODORINI **□** € 16.20
Black Angus smoked Carpaccio with rocket salad, grana cheese and cherry tomatoes
Black Angus Carpaccio geräuchert mit rucola, grana-Käse und kirschtomaten

CRUDO e BUFALA DOP **□** € 15.30
Dry-cured ham with Bufala DOP Cheese
Schinken mit Bufala DOP käse

CRUDO e MELONE **□** € 15.30
Dry-cured ham with melon
Parma-schinken mit melone

CAPRESE di POMODORO e FIOR DI LATTE **□** € 10.30
Sliced tomatoes and fresh mozzarella with basil - *Mozzarella mit tomaten und basilikum*

BRUSCHETTA CLASSICA **□** € 8.30
Toasted bread with fresh tomato, garlic, oregano and olive oil
Röstbrot mit frischen tomaten, knoblauch, origano und olivenöl

COPERTO - Cover Charge per Person / Service pro Person

€ 2.80

Primi piatti | First Courses | Erster Gang



RISOTTO alla MARINARA (minimo 2 porzioni da ordinare) **X** ☐ ☐ ☐ 1 porzione.....€ 19.80
Seafood risotto (minimum to order 2 portions) 1 portion
Risotto mit meeresfrüchten (Mindestens 2 portionen auf bestellung) 1 portion

SPAGHETTI allo SCOGLIO ☐ ☐ ☒€ 21.80
Seafood spaghetti - *Spaghetti mit meeresfrüchten*

SPAGHETTI alle VONGOLE ☐€ 22.00
Spaghetti with clams - *Spaghetti mit venusmuscheln*

PENNETTE GAMBERETTI e ZUCCHINE **X**€ 14.90
Pennette pasta with prawns and zucchini - *Pennette pasta mit garnelen und zucchini*

MACCHERONCINI FRESCHI al RAGÙ di LAGO ☐€ 14.50
Fresh maccheroncini pasta with freshwater fish sauce
Frische maccheroncini pasta mit süßwasserfischsoße



SPAGHETTI alla CARBONARA ☐€ 14.30
Spaghetti carbonara - *Spaghetti carbonara*

SPAGHETTI al RAGÙ ☐€ 14.30
Spaghetti bolognese - *Spaghetti mit fleischsoße*

GNOCCHI GORGONZOLA e 'NDUJA ☐€ 13.90
Gnocchi with gorgonzola and 'Nduja (**spicy**, spreadable pork salumi from Calabria)
*Gnocchi mit gorgonzolakäse und 'Nduja (**scharfes**, streichfähiges schweinefleisch salumi aus Kalabrien)*

TORTELLINI PANNA e PROSCIUTTO ☐€ 13.90
Tortellini with ham in cream sauce - *Tortellini mit schinken in sahneseße*

LASAGNE al FORNO ☐€ 13.90
Lasagne - *Lasagne*

ZUPPA di VERDURE ☐ **X**€ 9.80
Vegetable soup - *Gemüsesuppe*

Senza glutine (prodotti Schär)

Gluten free | Glutenfrei (Schär products)



TORTELLINI SENZA GLUTINE con PANNA e PROSCIUTTO **X**€ 13.50
Gluten-free tortellini with ham in cream sauce
Glutenfreie tortellini mit schinken in sahneseße

LASAGNE SENZA GLUTINE **X**€ 13.50
Gluten-free lasagne - *Glutenfreie lasagne*

Secondi piatti

Main Courses

Zweiter Gang



CONTORNI NON INCLUSI

PRICES WITHOUT SIDE DISH

DIE PREISE SIND OHNE BEILAGEN

GRIGLIATA MISTA di MARE (calamaro, filetto di orata, scampo, gamberoni, tonno) ☒ ☐€ 27.80
Squid, gilthead bream fillet, scampi, prawns, tuna
Tintefisch, goldbrassenfilet, scampi, garnelen, thunfisch

FRITTURA di CALAMARI ☒€ 19.00
Fried squids - Fischfritture (Kalmare)

CODE di GAMBERONI in PADELLA ☒€ 19.50
Pan-fried prawn tails - Gebratene garnelenschwänze

TAGLIATA di TONNO al SESAMO ☐€ 21.90
Tuna with sesame - Thunfisch mit sesam

BRANZINO alla PIASTRA ☐€ 21.50
Grilled sea bass - Wolfsbarsch vom grill

SALMONE al FORNO con OLIVE e POMODORINI ☐€ 21.00
Baked salmon with olives and cherry tomatoes - Gebackener lachs mit oliven und kirschtomaten

FILETTI di ORATA in CROSTA di MANDORLE ☐€ 22.00
Sea bream fillet in almonds crusted - Goldbrassefilet mit mandelkruste

GRIGLIATA MISTA di LAGO (trota, persico, sarde, filetto di lavarello) ☒ ☐€ 20.20
Trout, perch, sardines, lake whitefish fillet - Forelle, barsch, sardinen, felchenfilet

LAVARELLO alla PIASTRA in STAGIONE ☐€ 17.00
Grilled lavaret (whitefish) season - Felchen vom jahreszeit

TROTA SALMONATA alla PIASTRA ☐€ 18.20
Grilled pink trout - Lachsforelle vom grill



COSTATA di MANZO alla PIASTRA (450g) ☐€ 27.00
Grilled large chop beef steak (450g) - Rind Rippenstück vom grill (450g)

ENTRECÔTE alla PIASTRA ☐€ 23.50
Grilled Entrecôte - Entrecôte vom grill

ENTRECÔTE al PEPE VERDE ☐€ 26.00
Entrecôte with green pepper sauce - Entrecôte mit grüner pfeffersauce

SCALOPPINA ai FUNGHI ☐€ 16.80
Pork escalope in wild mushroom sauce - Schweineschnitzel mit pilzsoße

PETTO di POLLO alla PIASTRA ☐€ 16.50
Grilled chicken breast - Hähnchenbrust(filet) vom grill

COTOLETTA di MAIALE ☐€ 15.60
Breaded pork escalope - Wiener schnitzel



Insalatone | Salads | Salate

DEL FORTE □ € 12.50

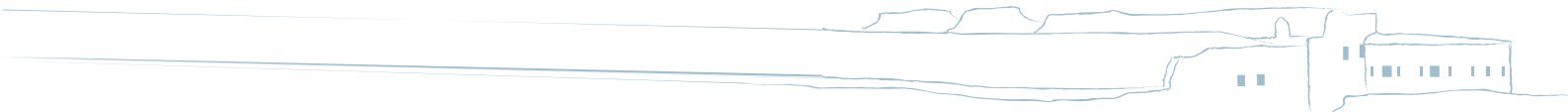
Insalata mista, mela, mais, olive, mozzarella, cetrioli
Mixed salad, apple, sweetcorns, olive, mozzarella, cucumber
Gemischter salat, apfel, mais, oliven, mozzarella, gurken

SFIZIOSA □ € 13.50

Insalata mista, gamberetti, carciofi, tonno, pomodoro, mais
Mixed salad, prawns, artichokes, tuna, tomato, sweetcorns
Gemischter salat, garnelen, artischocken, thunfisch, tomaten, mais

CESARINA □ € 13.50

Insalata mista, pomodoro, pollo, olive, mais
Mixed salad, tomato, chicken, olive, sweetcorns
Gemischter salat, tomaten, hähnchen, oliven, mais



Contorni | Side Dishes | Beilagen

INSALATA MISTA € 6.50

Mixed salad - *Gemischter salat*

INSALATA di RUCOLA € 6.50

Rocket salad - *Rucola salat*

INSALATA VERDE € 6.50

Green salad - *Grüner salat*

VERDURE alla PIASTRA € 6.50

Grilled vegetables - *Grillgemüse*

POMODORI e CIPOLLA € 6.50

Tomatoes and onion salad - *Tomatensalat mit zwiebeln*

INSALATA di CAROTE € 6.50

Carrot salad - *Karottensalat*

INSALATA di RADICCHIO € 6.50

Radicchio salad - *Radicchiosalat*

PATatine FRITTE X € 6.50

French fries - *Pommes frites*

PIATTO di GRANA € 9.00

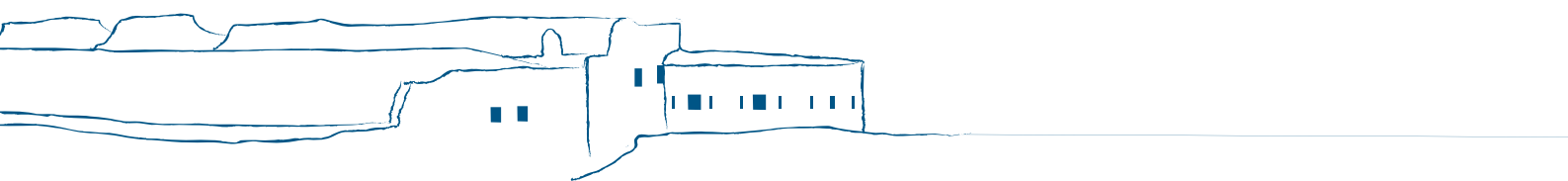
Grana cheese plate - *Grana-Käse teller*

Menu Bambini | Baby Menu Kindermenu

PENNE al POMODORO	€ 7.00
Penne pasta with tomato sauce - <i>Penne pasta mit tomatensoße</i>	
PENNE al RAGÙ	€ 8.00
Penne pasta with bolognese sauce - <i>Penne pasta mit fleischssoße</i>	
PENNE al BURRO	€ 7.00
Penne pasta with butter - <i>Penne pasta mit butter</i>	
WÜRSTEL con PATATINE FRITTE X	€ 9.50
Würstel with french fries - <i>Würstchen mit pommes frites</i>	
HAMBURGER con PATATINE FRITTE X	€ 11.00
Hamburger with french fries - <i>Hamburger mit pommes frites</i>	

Pizze Baby | Baby Pizzas | Baby Pizzas

MARGHERITA BABY	€ 5.70
Pomodoro, mozzarella Tomato, mozzarella - <i>Tomaten, mozzarella</i>	
PROSCIUTTO BABY	€ 6.70
Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto Tomato, mozzarella, cooked ham - <i>Tomaten, mozzarella, gekocht schinken</i>	
WÜRSTEL BABY	€ 6.70
Pomodoro, mozzarella, würstel Tomato, mozzarella, würstel - <i>Tomaten, mozzarella, würstchen</i>	
SALAME BABY	€ 6.70
Pomodoro, mozzarella, salame dolce Tomato, mozzarella, salami - <i>Tomaten, mozzarella, salami</i>	
COPERTO - Cover charge per person / Service pro person	€ 2.80



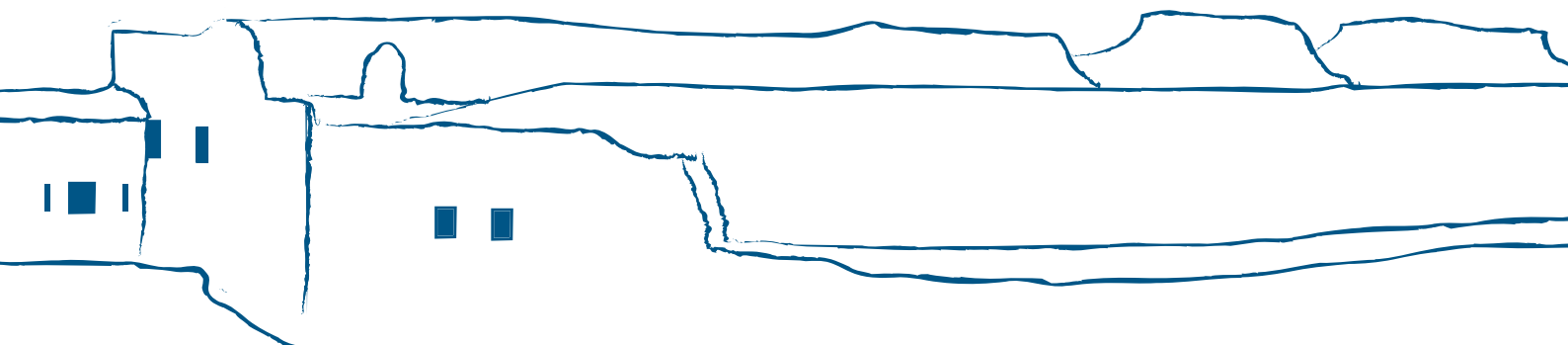
Pizze | Pizzas | Pizzas

FOCACCIA	€ 5.00
Olio e spezie Pizzabread with olive oil and spices - Pizzabrot mit olivenöl und gewürz	
MARINARA	€ 6.00
Pomodoro, aglio, origano Tomato, garlic, oregano - Tomaten, knoblauch, origano	
MARGHERITA	€ 8.00
Pomodoro, mozzarella Tomato, mozzarella - Tomaten, mozzarella	
DRACULA	€ 9.50
Mozzarella, origano, aglio Mozzarella, oregano, garlic Mozzarella, oregano, knoblauch	
PROSCIUTTO	€ 8.80
Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto Tomato, mozzarella, cooked ham - Tomaten, mozzarella, gekocht schinken	
PROSCIUTTO E FUNGHI	€ 9.90
Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, funghi Tomato, mozzarella, cooked ham, mushroom - Tomaten, mozzarella, gekocht schinken, pilz	
4 FORMAGGI	€ 10.30
Pomodoro, mozzarella, gorgonzola, fontina, brie Tomato, mozzarella, gorgonzola, fontina, brie - Tomaten, mozzarella, gorgonzola, fontina, brie	
4 STAGIONI	€ 10.60
Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, funghi, olive, carciofi Tomato, mozzarella, cooked ham, mushroom, olive, artichokes Tomaten, mozzarella, gekocht schinken, pilz, oliven, artischocken	
CAPRICCIOSA	€ 11.00
Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, funghi, olive, carciofi, acciughe Tomato, mozzarella, cooked ham, mushroom, olive, artichokes, anchovies Tomaten, mozzarella, gekocht schinken, pilz, oliven, artischocken, sardelle	
DIAVOLA	€ 9.70
Pomodoro, mozzarella, salamino piccante Tomato, mozzarella, spicy salami - Tomaten, mozzarella, pikante salami	
TONNO	€ 10.60
Pomodoro, mozzarella, tonno Tomato, mozzarella, tuna - Tomaten, mozzarella, thunfisch	
TONNO E CIPOLLA	€ 11.30
Pomodoro, mozzarella, tonno, cipolla Tomato, mozzarella, tuna, onion - Tomaten, mozzarella, thunfisch, zwiebeln	
CRUDO	€ 11.20
Pomodoro, mozzarella, crudo Tomato, mozzarella, Parma ham - Tomaten, mozzarella, Parmaschinken	
NAPOLETANA	€ 9.10
Pomodoro, mozzarella, acciughe, origano Tomato, mozzarella, anchovies, oregano - Tomaten, mozzarella, sardelle, origano	
WÜRSTEL	€ 9.00
Pomodoro, mozzarella, würstel Tomato, mozzarella, frankfurters - Tomaten, mozzarella, würstchen	

VIENNESE	€ 12.20
Pomodoro, mozzarella, wurstel, patatine fritte <i>Tomato, mozzarella, frankfurters, french fries - Tomaten, mozzarella, wüurstchen, pommes Frites</i>	
UNGHERESE	€ 9.50
Pomodoro, mozzarella, salame dolce <i>Tomato, mozzarella, sweet salami - Tomaten, mozzarella, salami</i>	
CALZONE	€ 11.00
Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, funghi Folded-over pizza with tomato, mozzarella, cooked ham, mushroom Pizzatasche mit tomaten, mozzarella, gekocht schinken, pilz	
CARBONARA	€ 10.60
Pomodoro, mozzarella, pancetta, uovo, pepe nero <i>Tomato, mozzarella, bacon, egg, black pepper - Tomaten, mozzarella, räucherspeck, ei, schwarzer pfeffer</i>	
VENETA	€ 11.20
Pomodoro, mozzarella, radicchio, salsiccia, gorgonzola <i>Tomato, mozzarella, radicchio, sausage, gorgonzola cheese</i> <i>Tomaten, mozzarella, radicchio, bratwurst, gorgonzolakäse</i>	
ROMANA	€ 9.60
Pomodoro, mozzarella, acciughe, capperi, origano <i>Tomato, mozzarella, anchovies, capers, oregano - Tomaten, mozzarella, sardelle, kapern, origano</i>	
CALABRESE	€ 10.50
Pomodoro, mozzarella, salamino piccante, funghi <i>Tomato, mozzarella, spicy salami, mushroom - Tomaten, mozzarella, pikante salami, pilz</i>	
TROPEANA	€ 9.80
Pomodoro, mozzarella, cipolla di Tropea (in stagione) Tomato, mozzarella, calabrian onion (in season) Tomaten, mozzarella, zwiebeln vom Tropea (in saison)	
SICILIANA	€ 14.20
Pomodoro, mozzarella, melanzane, porcini, grana, salsiccia <i>Tomato, mozzarella, aubergines, ceps, Grana cheese, sausage</i> <i>Tomaten, mozzarella, auberginen, Granakäse, steinpilz, bratwurst</i>	
VEGETARIANA	€ 9.80
Pomodoro, mozzarella, verdure miste: melanzane, peperoni, zucchine Tomato, mozzarella, mixed vegetables - Tomaten, mozzarella, gemischter gemüse	
RUSTICA	€ 11.50
Pomodoro, mozzarella, salamino piccante, speck, gorgonzola <i>Tomato, mozzarella, spicy salami, speck, gorgonzola cheese</i> <i>Tomaten, mozzarella, pikante salami, speck, gorgonzolakäse</i>	
KAISER	€ 11.50
Pomodoro, mozzarella, salamino piccante, cipolla, aglio, peperoni <i>Tomato, mozzarella, spicy salami, onion, garlic, sweet pepper</i> <i>Tomaten, mozzarella, pikante salami, zwiebeln, knoblauch, paprika</i>	
PEPPA PIG	€ 11.90
Pomodoro, mozzarella, wurstel, salamino piccante, prosciutto cotto, salsiccia <i>Tomato, mozzarella, frankfurters, spicy salami, cooked ham, sausage</i> <i>Tomaten, mozzarella, wüurstchen, pikante salami, gekocht schinken, bratwurst</i>	
BOSCAIOLA	€ 9.90
Pomodoro, mozzarella, funghi misti <i>Tomato, mozzarella, mix of wild mushrooms - Tomaten, mozzarella, gemischter pilz</i>	
PORCINA	€ 13.80
Pomodoro, mozzarella, funghi porcini, grana <i>Tomato, mozzarella, ceps, Grana cheese - Tomaten, mozzarella, steinpilz, granakäse</i>	



CARCIOFONA	€ 10.00
Pomodoro, mozzarella, carciofi sotto olio <i>Tomato, mozzarella, artichokes - Tomaten, mozzarella, artischocken</i>	
PARMIGIANA	€ 10.10
Pomodoro, mozzarella, melanzane, grana <i>Tomato, mozzarella, aubergines, Grana cheese</i> <i>Tomaten, mozzarella, auberginen, Granakäse</i>	
AFRODISIACA	€ 13.60
Pomodoro, mozzarella, gamberetti, salmone, rucola <i>Tomato, mozzarella, shrimps, salmon, rocket</i> <i>Tomaten, mozzarella, krabben, lachs, rucola</i>	
BUFALA	€ 11.60
Pomodoro, mozzarella di Bufala, pomodorini, basilico <i>Tomato, Buffalo mozzarella, cherry tomato, basil</i> <i>Tomaten, Büffelmozzarella, kirschtomaten, basilikum</i>	
SAPORE DI MARE X	€ 14.10
Pomodoro, mozzarella, frutti di mare, aglio, prezzemolo <i>Tomato, mozzarella, mixed seafood, garlic, parsley</i> <i>Tomaten, mozzarella, meeresfrüchte, knoblauch, petersilie</i>	
CONTADINA X	€ 12.30
Mozzarella, pancetta, salsiccia, patate, rosmarino <i>Mozzarella, bacon, sausage, potato, rosemary</i> <i>Mozzarella, räucherspeck, bratwurst, kartoffel, rosmarin</i>	
CAMPANA	€ 13.20
Mozzarella, mozzarella di Bufala, rucola e crudo <i>Mozzarella, Buffalo mozzarella, rocket, Parma ham</i> <i>Mozzarella, Büffelmozzarella, rucola, parmaschinken</i>	
GARDA	€ 12.20
Mozzarella, salmone, paté di olive <i>Mozzarella, salmon, olive paté - Mozzarella, Lachs, Oliven paté</i>	
TREVISANA	€ 9.90
Mozzarella, radicchio, grana <i>Mozzarella, radicchio, Grana cheese - Mozzarella, radicchio, granakäse</i>	
HAWAII	€ 10.20
Pomodoro, mozzarella, prosciutto cotto, ananas <i>Tomato, mozzarella, cooked ham, pineapple</i> <i>Tomaten, mozzarella, gekocht schinken, ananas</i>	
DELICATA	€ 11.70
Mozzarella, zucchine, philadelphia, gamberetti <i>Mozzarella, courgettes, philadelphia, prawns - Mozzarella, zucchini, philadelphia, garnelen</i>	
SALSICCIA E FRIARELLI	€ 10.80
Mozzarella, salsiccia, friarelli <i>Mozzarella, sausage, rapini (broccoli rabe) - Mozzarella, bratwurst, rübstiel</i>	
ESTATE	€ 10.70
Mozzarella, pomodorini, rucola, grana <i>Mozzarella, cherry tomato, rocket, Grana cheese</i> <i>Mozzarella, kirschtomaten, rucola, Granakäse</i>	



Aggiunte per pizze | Extra Toppings

AGGIUNTE VARIE.....€ 3.00
Extra topping - Andere auflagen

AGGIUNTE di AFFETTATI.....€ 3.50
Ham, Salami - Aufschnitt

MOZZARELLA DI BUFALA, GAMBERETTI e SALMONE, PORCINI€ 4.00
Shrimps – Salmon / Krabben - Lachs / Ceps
Buffalo mozzarella / Büffelmozzarella / Steinpilz

COPERTO - Cover charge per person / Service pro person€ 2.80

PETISSO



BUON APPETITO!



Bevande | Drinks | Getraenke

ACQUA NATURALE, FRIZZANTE - 0.75L	€ 4.20
<i>Still, sparkling mineral water - Stilles, sprudelndes mineralwasser</i> (Panna, San Pellegriño)	
BIBITE IN LATTINA - 33cl	€ 3.80
<i>Soft drinks in can - Erfrischungsgetränke in dosen</i> (Coca, Coca Zero, Fanta, Sprite, Lemon Soda, Tonic, Chinotto, Té Pesca, Té Limone)	
SPEZI	€ 3.50
PANACHE / RADLER / DIESEL - 40cl	€ 5.00
SUCCHI DI FRUTTA	€ 3.50
<i>Fruit juices / Fruchtsäfte</i> Arancia, mela, ananas - Orange, apple, pineapple - Orange, Apfel, Ananas	
BIRRA ALLA SPINA (Hacker Pschorr) - 20cl	€ 3.00
BIRRA ALLA SPINA (Hacker Pschorr) - 40cl	€ 6.00
BIRRA WEIZEN (Bottiglia - Bottle - Flasche) - 50cl	€ 6.00
BIRRA ROSSA (Bottiglia - Bottle - Flasche) - 50cl	€ 6.00
BIRRA IN BOTTIGLIA - Italiana - 33cl	€ 5.00
BIRRA IN BOTTIGLIA - Estera - 33cl	€ 5.00
BIRRA ANALCOLICA (Bottiglia) - 33cl	€ 5.00
BIRRA ARTIGIANALE (Bottiglia) - 33cl	€ 6.00
COCKTAIL	€ 8.00
<i>Gin-tonic, Gin-Lemon, Rum-Cola, Whisky-Cola, Vodka-Orange, Vodka-Lemon, Campari-Orange, Negroni, Americano</i>	
APERITIVI ALCOLICI	€ 5.00
<i>Alcoholic Aperitifs - Aperitifs (mit Alkohol)</i> <i>Spritz: Petisso / Hugo / Limoncello / Campari; Prosecco; Vermut Bianco / Rosso / Dry</i>	
APERITIVO ANALCOLICO Crodino - Gingerino	€ 4.00
<i>Non-alcoholic - Alkoholfrei</i>	
APERITIVO ANALCOLICO DELLA CASA	€ 5.00
GIN BOTANIC PETISSO	€ 10.00
<i>con Tonic</i>	
GIN ITALIAN DRY PETISSO	€ 10.00
<i>con Tonic</i>	
RUM PETISSO 15 anni PANAMA	€ 10.00

Vini alla Spina a Scelta

House wine (draft) - Hauswein (vom Fass)

BIANCO: (White - Weiss)	¼ L - € 4.50	½ L - € 8.00	1 L - € 14.00
ROSSO: (Red - Rot)	¼ L - € 4.50	½ L - € 8.00	1 L - € 14.00
FRIZZANTE: (Sparkling - Perlwein)	¼ L - € 4.50	½ L - € 8.00	1 L - € 14.00



...Un po' di storia...

Nome originale del Forte: Werk I.

Nome italiano (dopo il 1866): Forte Cappuccini.

Anno di costruzione: 1850-1851.

Guarnigione: 96 uomini, ma poteva ospitarne fino a 400 in caso di necessità.

Armamento: 10 cannoni, 6 mortai.

Descrizione: Di questa costruzione rimangono ormai pochi ruderi. Sorgeva sulla sponda del Garda ed aveva un terrapieno a forma di mezzaluna irregolare, con un ridotto interno ad un piano. Inoltre possedeva sul lato destro una struttura in pietra e muratura dotata di artiglierie che sporgeva sulle acque del lago. Fu sottoposto a lavori di rafforzamento nel periodo 1860-61.

...A little history...

Forte's original name: Werk I.

Name in Italian (after 1866): Forte Cappuccini

Year of construction: 1850-51

Garrison: 96 men, in case of emergency up to 400

Armaments: 10 cannons, 6 mortars

Description: Only a few ruins remained of this structure. Rising on the shore of lake Garda, it had an embankment with an irregular crescent shape and a one-level internal area. Also, on the right side it had a structure made of stones and masonry that could hold the artillery above the lake.

Reinforcement works were carried out in 1860-61.

...Ein wenig

Der ursprüngliche Name des II Forte: Werk I.

Italienischer Name (nach 1866): Forte Cappuccini

Erbaut: 1850-1851

Garnison: 96 Männer, im Bedarfsfall bis zu 400

Bewaffnung: 10 Kanonen, 6 Mörser

Beschreibung: Von der ursprünglichen Anlage sind nur ein paar Ruinen erhalten.

Die Umwallung des II Forte zum Seeufer hin war unregelmäßig und halbmondförmig und das Gebäude verfügte nur über ein Stockwerk. Auf der rechten Seite war ein Teil des Gebäudes zudem so aufgebaut, dass die Artillerie dort positioniert war und in Richtung des Sees zeigte. Zusätzliche Befestigungsarbeiten wurden von 1860 bis 1861 durchgeführt.





PETISSO

PETISSO



FORTE dei CAPPUCINI

Loc. Cappuccini n. 2, 37019 Peschiera del Garda (VR)

Tel. e Fax 045 640 1974

www.rosselligroup.eu

www.petissoshop.it



il forte cappuccini